

# VERWECHSLUNGSGEFAHR DER SPANNROLLEN 55428 UND 55719

TECHNISCHE INFO NR. 1061

## FAHRZEUGHERSTELLER/MODELL:

<b>Seat</b>	Arosa, Cordoba, Ibiza II, Ibiza III, Ibiza IV, Inca
<b>Škoda</b>	Felcia I, Felcia II, Octavia
<b>VW</b>	Bora, Caddy II, Fox, Golf III, Lupo, Polo, Vento

## BETROFFENE MOTOREN:

1.0, 1.0i, 1.3, 1.4, 1.4i, 1.6, 1.6i, 1.9 TDI

## BETROFFENE ARTIKEL:

RUVILLE-Nr.	OE-Nr.
55428	030 109 243K
55719	030 109 243L

## BETROFFENE KITS:

RUVILLE-Nr.	
55428	5542870 Zahnriemensatz
	5542872 Zahnriemensatz
	55428701 Wasserpumpenkit
	55428702 Wasserpumpenkit
	55428721 Wasserpumpenkit
55719	5571970 Zahnriemensatz
	55719701 Wasserpumpenkit

### WICHTIGER HINWEIS!

Vor dem Einbau der Spannrolle ist unbedingt auf die richtige Teilenummer zu achten.

Bitte die Angaben des Fahrzeugherstellers beachten!



1. Unterschiede der Spannrollen 55428 (links) und 55719 (rechts)

Bei den Spannrollen 55428 und 55719 besteht die Gefahr, diese miteinander zu verwechseln, da sie optisch kaum einen Unterschied aufweisen.

Lediglich die Zeiger der beiden Spannrollen und deren Anordnung (siehe Bild) sind von außen sichtbar unterschiedlich. Technisch jedoch sind die beiden Rollen sehr verschieden, die Spannrolle 55428 hat eine höhere Spannkraft und einen größeren Arbeitsbereich als die Spannrolle 55719.

Durch ein Vertauschen der Spannrollen kann es zu einem Flattern und als Folge dessen zu einem Überspringen des Zahnriemens kommen. Auch ein daraus resultierender Motorschaden ist nicht auszuschließen.



### INFORMATION

Entsprechende Ersatzteile finden Sie in unserem Online-Katalog unter [www.ruville.de](http://www.ruville.de)

Sofern auf die Ersatzteilnummern der Fahrzeughersteller Bezug genommen wird, dient dies nur zu Vergleichszwecken.